



## COMMUNIQUÉ DE PRESSE

### **L'Hôpital Glengarry Memorial Hospital installe un nouvel appareil de radiographie**

Le 27 mai 2019, Alexandria (Ontario) – L'Hôpital Glengarry Memorial Hospital (HGMH) est enchanté d'annoncer l'arrivée de son nouvel appareil de radiographie (rayon-X) générale numérique. Cet achat est le résultat d'un autre effort de financement fructueux de la Fondation de l'hôpital. Cet équipement de pointe présente de nombreux avantages nouveaux, y compris des images de meilleure qualité.

Il a fallu complètement rénover la salle de rayon-X pour loger le nouvel appareil, un projet qui a commencé en janvier et terminé en mai, un mois plus tôt que prévu. Dans le cadre des rénovations, la salle a été agrandie et comprend maintenant un chemisage de plomb amélioré pour répondre à la réglementation actuelle, ainsi que des éléments tel un système de chauffage, ventilation et climatisation, la mise à niveau des composantes électriques et un système de lumière à gradation.

La principale technologue en radiation médicale de l'HGMH, Jessica Duperron, qui procède à la formation du personnel sur le nouvel équipement, un appareil Ysio Max de Siemens, se dit très heureuse de la nouvelle gamme d'imagerie diagnostique. En plus des images de plus grande qualité, l'ajout de deux détecteurs portables permet de diminuer les doses de radiation et de prendre numériquement des images même lorsque le patient est confiné à un fauteuil roulant ou une civière. Grâce à l'automatisation, l'appareil peut aussi prendre des positions précises en poussant sur un bouton. En plus d'être plus facile pour les patients, le personnel est également avantageé puisqu'il n'a plus à toujours repositionner manuellement l'appareil de radiographie comme il devait le faire auparavant.

La campagne de financement de l'équipement s'est terminée plus tôt que prévu grâce à un coup de pouce sous forme d'un don anonyme de 100 000 \$. La Fondation s'est servie du don pour lancer une campagne de « donation jumelée » à l'été 2017, laquelle a permis de recueillir 150 000 \$ supplémentaires, incluant un cadeau du Commonwell Mutual Insurance Group (25 000 \$) et de l'Auxiliaire de l'Hôpital (50 000 \$).

Le Jubilé annuel de l'hôpital et les efforts de donateurs individuels et groupes communautaires ont aussi grandement contribué au succès de la campagne. « Le fait que nous avons recueilli cet argent sur une période de deux années et demie quand nous pensions que cela en aurait pris cinq, témoigne de la générosité de la communauté », dit Pierre Vaillancourt, président de la Fondation de l'HGMH.

Michael Cohen, P-DG de l'HGMH, dit que cet équipement neuf et modernisé exemplifie l'engagement continu de l'HGMH face à l'amélioration des soins aux patients. « Le nouvel appareil de rayon-X constitue des améliorations concrètes à la qualité et la sécurité de nos diagnostics grâce à la technologie améliorée », dit M. Cohen. Il ajoute que l'effort global allant de la campagne de financement jusqu'à l'implantation illustre tout ce qui est possible lorsque l'ensemble de la communauté y met du sien.





« Mes sincères remerciements à notre Fondation, ainsi que Louise Quenneville, chef de projet, notre personnel d'imagerie diagnostique, ainsi que notre communauté pour faire de ce rêve une réalité », dit Corey Kalsi, Président du conseil d'administration de l'hôpital. « Nous sommes très fiers de notre partenariat avec la Fondation et nous savons que ce nouvel ajout à notre hôpital servira notre communauté pour les années à venir. »

### **À PROPOS DE L'HÔPITAL GLENGARRY MEMORIAL HOSPITAL**

L'Hôpital Glengarry Memorial Hospital (HGMH) situé à Alexandria (Ontario) est un hôpital à soins primaires centré sur le patient. Nous avons récemment célébré le 50e anniversaire de notre hôpital où nous offrons des soins de courte durée, des soins continus complexes, des services d'urgence ouverts 24 heures sur 24 et des soins en réadaptation à plus de 23 000 résidents chaque année. Notre équipe comprend un personnel de 150 membres qui est fier d'offrir des soins de santé de qualité à notre communauté locale de l'Est ontarien. [www.hgmh.on.ca](http://www.hgmh.on.ca)

### **Pour de plus amples renseignements et entrevues avec les médias :**

Personne de contact : Michael Cohen  
Titre : Président-directeur général  
Courriel : [info@hgmh.on.ca](mailto:info@hgmh.on.ca)  
Téléphone : 613.525.2222, poste 4104





## MEDIA RELEASE

### **Hôpital Glengarry Memorial Hospital installs new X-ray machine**

Alexandria, Ontario, (May 27, 2019) –Hôpital Glengarry Memorial Hospital (HGMH) is thrilled to announce the arrival of a new digital general radiography (x-ray) machine. The purchase is the result of another successful fundraising effort by the hospital's Foundation. This state-of-the-art equipment will provide many new benefits including higher-quality images.

Housing the new machine required a complete renovation of the x-ray room, a project that started in January and was completed in May, a month ahead of schedule. The renovation saw the room enlarged and includes upgraded lead lining to meet current regulations, plus added elements like HVAC, an updated electrical component, and dimmable lights.

HGMH Senior Medical Radiation Technologist Jessica Duperron is training staff on the new equipment and says she's excited about the equipment, a Ysio Max from Siemens, and says she's excited about the new Diagnostic Imaging suite. Besides higher-quality images, the addition of two portable detectors allows for reduced radiation doses and for images to be taken digitally even when a patient is confined to a wheelchair or on a stretcher. With automation, the machine also can move itself into specified positions at the press of a button. Besides being easier for patients, there's a benefit to staff in removing the strain of constantly re-positioning the x-ray equipment manually as they did previously.

Fundraising for the equipment was accomplished ahead of schedule with a boost from a \$100,000 anonymous donation. The Foundation used the donation to initiate a matching campaign in the summer of 2017 that raised another \$150,000 including gifts from The Commonwell Mutual Insurance Group (\$25,000) and the Hospital Auxiliary (\$50,000).

The hospital's annual Jubilee event and plus the efforts of individual donors and community groups were also integral to the campaign's success. "The fact that we raised this money in two-and-a-half years when we thought it would take five speaks volumes for the generosity of the community," says Pierre Vaillancourt, HGMH Foundation Chair.

HGMH CEO Michael Cohen says the upgraded equipment exemplifies HGMH's ongoing commitment to boosting patient care. "The new x-ray machine provides tangible improvements to the quality and safety of our diagnostics through improved technology," says Cohen. He adds that the overall effort from fundraising to implementation shows what's possible when a community comes together.



**Glengarry Memorial Hospital**  
**Hôpital Glengarry Memorial**

20260 County Road 43  
Alexandria, ON, K0C 1A0  
(613) 525-2222



"My heartfelt thanks goes to our Foundation, along with Louise Quenneville, Project Manager, our Diagnostic Imaging staff, as well as our community for making this dream a reality," says Corey Kalsi, HGMH Board Chair. "We are very proud of our partnership with the Foundation and know this new addition to our hospital will serve our community for years to come."

### **ABOUT HÔPITAL GLENGARRY MEMORIAL HOSPITAL**

Hôpital Glengarry Memorial Hospital (HGMH) is a patient-centred primary care hospital that has been established in Alexandria, Ontario for over 50 years. HGMH provides acute care, complex continuing care, 24-hour emergency services, and rehabilitation to over 20,000 residents every year. Our team includes over 150 staff, who all take pride in bringing quality health care to our local Eastern Ontario community. [www.hgmh.on.ca](http://www.hgmh.on.ca)

### **For more information and media interviews:**

Contact Name: Michael Cohen  
Title: President and Chief Executive Officer  
Email: [info@hgmh.on.ca](mailto:info@hgmh.on.ca)  
Phone number: 613.525.2222 x4104

